

ΔΙΚΑΙΩΜΑΤΑ ΤΟΥ ΑΝΘΡΩΠΟΥ

REVUE HELLENIQUE
DES DROITS DE L'HOMME

ΔΙΕΠΙΣΤΗΜΟΝΙΚΗ ΕΠΙΘΕΩΡΗΣΗ



97

2023



ΕΚΔΟΣΕΙΣ ΣΑΚΚΟΥΛΑ
ΑΘΗΝΑ - ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΔΙΚΑΙΩΜΑΤΑ ΤΟΥ ΑΝΘΡΩΠΟΥ

ΤΡΙΜΗΝΙΑΙΑ ΕΠΙΘΕΩΡΗΣΗ
ΑΤΟΜΙΚΩΝ ΚΑΙ ΚΟΙΝΩΝΙΚΩΝ ΔΙΚΑΙΩΜΑΤΩΝ

REVUE HELLÉNIQUE DES DROITS DE L'HOMME

REVUE TRIMESTRIELLE
DES LIBERTÉS PUBLIQUES ET DES DROITS SOCIAUX

Ιδρυτής - Fondateur
PETROS J. PARARAS
Vice-Président émérite
du Conseil d'État,
Professeur de droit public

Διατίθενται και οι κάτωθι “Τόμοι εκτός Σειράς”

I/2003: Κράτος δικαίου και προστατευόμενη εμπιστοσύνη

II/2004: Δικαιοσύνη και Δικαιώματα των Ανθρώπου

[J. Rawls - J. Habermas] – Το εθιμικό διεθνές δίκαιο

III/2005: Κράτος δικαίου και αρχή της αναλογικότητας (α' μέρος)

IV/2006: Κράτος δικαίου και αρχή της αναλογικότητας (β' μέρος)

ΔΙΚΑΙΩΜΑΤΑ ΤΟΥ ΑΝΘΡΩΠΟΥ

TΟΜΟΣ XXV
N° 97/2023

Επιστημονικοί Συνεργάτες

Ν. ΑΓΓΕΛΗΣ, δ.ν., Χρ. ΑΚΡΙΒΟΠΟΥΛΟΥ, δ.ν., Β. ΑΝΔΡΟΥΛΑΚΗΣ, πάρεδρος ΣτΕ, ΧΑΡΑΛ. ΑΝΘΟΠΟΥΛΟΣ, αναπλ. καθηγητής (*Πάτρα*), ΘΕΟΔ. ΑΝΤΩΝΙΟΥ, αναπλ. καθηγήτρια (*Αθήνα*), ΕΥΘ. ΑΝΤΩΝΟΠΟΥΛΟΣ, σύμβουλος ΣτΕ, Θ. ΑΡΑΒΑΝΗΣ, σύμβουλος ΣτΕ, Δ. ΒΑΝΔΩΡΟΣ, πάρεδρος ΣτΕ, Δ. ΒΑΣΙΛΕΙΑΔΗΣ, πάρεδρος ΣτΕ, ΣΠ. ΒΛΑΧΟΠΟΥΛΟΣ, επίκουρος καθηγ. *Νομικής Αθηνών*, Μ. ΓΑΒΟΥΝΕΛΗ, λέκτωρ *Νομικής Αθηνών*, Γ. ΓΕΡΑΠΕΤΡΙΤΗΣ, επίκουρος καθηγ. *Νομικής Αθηνών*, ΙΩΑΝ. ΓΙΑΝΝΙΔΗΣ, αναπλ. καθηγητής (*Αθήνα*), Γ. ΔΕΛΛΗΣ, επίκουρος καθηγ. *Νομικής Αθηνών*, ΙΩΑΝ. ΔΗΜΗΤΡΑΚΟΠΟΥΛΟΣ, εισηγητής ΣτΕ, Δ. ΕΜΜΑΝΟΥΗΛΙΔΗΣ, πάρεδρος ΣτΕ, Π. ΕΥΣΤΡΑΤΙΟΥ, επίκ. καθηγητής (*Αθήνα*), ΕΛΕΝΗ ΘΕΟΧΑΡΟΠΟΥΛΟΥ, επίκουρη καθηγήτρια *Νομικής ΔΠΘ*, ΓΕΩΡΓ. ΚΑΜΙΝΗΣ, επίκ. καθηγητής (*Αθήνα*), Ι. ΚΑΡΚΑΛΗΣ, πάρεδρος Ελεγκτ. Συν., διδ. Παντείου, ΗΛ. ΚΑΣΤΑΝΑΣ, δ.ν., ΝΟΜ. ΥΠΗΡΕΣΙΑ ΥΠ. Εξωτερικών, Γ. ΚΑΤΡΟΥΓΚΑΛΟΣ, καθηγητής ΔΠΘ, ΑΝΤ. ΚΕΧΡΗΣ, δικηγόρος, δ.ν., ΒΑΣ. ΚΟΝΔΥΛΗΣ, δ.ν., Κ. ΚΟΝΙΔΙΣΙΩΤΟΥ-ΚΟΛΛΙΑ, πάρεδρος ΣτΕ, ΞΕΝ. ΚΟΝΤΙΑΔΗΣ, καθηγητής Πανεπ. Πελοπ., ΣΤΑΥΡ. ΚΤΙΣΤΑΚΗ, πάρεδρος ΣτΕ, αναπλ. καθηγ. (*Πάντειο*), ΕΙΡΗΝΗ ΚΥΡΙΑΚΑΚΗ, δ.ν., ΣΤΑΥΡ. ΛΑΜΠΡΟΠΟΥΛΟΥ, πάρεδρος ΣτΕ, ΗΛ. ΜΑΖΟΣ, σύμβουλος ΣτΕ, ΝΙΚΟΣ ΜΑΡΚΟΠΟΥΛΟΣ, εισηγητής ΣτΕ, ΜΑΡΙΑ ΜΑΡΟΥΔΑ, δικηγόρος, *LLM* διεθνούς δικαίου, Ν. ΜΗΛΙΩΝΗΣ, σύμβουλος Ελεγκτ. Συν., διδ. πολ. επ., ΙΩΑΝ. ΜΙΧΑΛΑΚΟΠΟΥΛΟΣ, εισηγητής ΣτΕ, Χρ. ΜΟΥΚΙΟΥ, δικηγόρος, δ.ν., ΜΕΛ. ΜΟΥΣΤΑΚΑΣ, λέκτωρ (*Πάντειο*), Κ. ΜΠΑΚΟΓΙΑΝΝΗΣ, δ.ν., ΔΗΜ. ΜΠΕΛΑΝΤΗΣ, δ.ν., ΟΛΓΑ ΠΑΠΑΔΟΠΟΥΛΟΥ, πάρεδρος ΣτΕ, δ.ν., Χρ. ΠΑΠΑΝΙΚΟΛΑΟΥ, εισηγητής ΣτΕ, ΞΕΝ. ΠΑΠΑΡΡΗΓΟΠΟΥΛΟΣ, επίκ. καθηγητής (*Θεσσαλία*), ΧΑΡΗΣ ΠΑΠΑΧΑΡΑΛΑΜΠΟΥΣ, αναπλ. καθηγητής *Νομικής (Κύπρος)*, ΕΥΓ. ΠΡΕΒΕΔΟΥΡΟΥ, επίκ. καθηγήτρια *ΔΠΘ*, ΒΑΣ. ΣΑΡΑΝΤΗ, δ.ν., Χρ. ΣΙΤΑΡΑ, πάρεδρος ΣτΕ, ΕΥΣΤ. ΣΚΟΥΡΑ, εισηγήτρια ΣτΕ, ΑΘΑΝ. ΣΥΚΙΩΤΟΥ, αναπλ. καθηγήτρια *ΔΠΘ*, ΓΕΩΡΓ. ΣΩΤΗΡΕΛΗΣ, καθηγητής (*Αθήνα*), Μ. ΣΩΤΗΡΟΠΟΥΛΟΥ, πάρεδρος ΣτΕ, ΜΑΡΙΑ ΤΕΛΑΛΙΑΝ, νομ. σύμβουλος ΥΠ. Εξωτερικών, ΕΥΑΓΓ. ΤΖΙΡΑΚΗ, Πάρεδρος ΣτΕ, ΔΜΣ Δημ. Δικαίου, ΔΗΜ. ΤΟΜΑΡΑΣ, πάρεδρος ΣτΕ, δ.ν., ΑΛ. ΤΡΑΝΤΑ, διδ. ν., Γ. ΤΡΑΝΤΑΣ, δ.ν., ΜΑΡΙ. ΤΡΙΠΟΛΙΤΣΙΩΤΗ, πάρεδρος ΣτΕ, ΧΑΡΑΛ. ΤΣΙΛΙΩΤΗΣ, δ.ν., *LL.M.* (*Heidelberg*), ΔΙΟΝ. ΦΙΛΙΠΠΟΥ, επίκ. καθηγητής (*Κομοτηνή*), ΑΛΤΑΝΑ ΦΙΛΟΥ, δ.ν., ερευνήτρια (*Heidelberg*), ΠΗΝ. ΦΟΥΝΤΕΔΑΚΗ, καθηγήτρια (*Πάντειο*), Ν. ΦΡΑΓΚΑΚΗΣ, δικηγόρος, ΒΑΣ. ΧΑΤΖΟΠΟΥΛΟΣ, καθηγητής (*Πάντειο*).

Γραμματεία

ΧΑΡΑΛ. ΑΝΘΟΠΟΥΛΟΣ, ΕΥΘ. ΑΝΤΩΝΟΠΟΥΛΟΣ, ΣΠ. ΒΛΑΧΟΠΟΥΛΟΣ, Γ. ΓΕΡΑΠΕΤΡΙΤΗΣ,
Γ. ΚΑΤΡΟΥΓΚΑΛΟΣ, ΞΕΝ. ΚΟΝΤΙΑΔΗΣ, Κ. ΜΠΑΚΟΓΙΑΝΝΗΣ, Δ. ΤΟΜΑΡΑΣ, ΒΑΣ. ΧΑΤΖΟΠΟΥΛΟΣ

Επιστημονική Επιτροπή

Ν. ΑΛΙΒΙΖΑΤΟΣ, καθηγητής (*Αθήνα*), Ν. ΒΑΛΤΙΚΟΣ, πρ. δικαστής *ΕΔΔΑ*, ΑΠ. ΓΕΡΟΝΤΑΣ, αναπλ. καθηγητής (*Κομοτηνή*), Κ. ΔΕΣΠΟΤΟΠΟΥΛΟΣ, ακαδημαϊκός, Τζ. ΗΛΙΟΠΟΥΛΟΥ - ΣΤΡΑΙΓΓΑ, καθηγήτρια (*Αθήνα*), ΝΙΚΗ ΚΑΛΤΣΟΓΙΑ - ΤΟΥΡΝΑΒΙΤΗ, καθηγήτρια (*Πάντειο*), ΑΡΓ. ΚΑΡΡΑΣ, καθηγητής (*Αθήνα*), Γ. ΚΑΣΙΜΑΤΗΣ, ομ. καθηγητής (*Αθήνα*), Φ. ΚΟΖΥΡΗΣ, καθηγητής (*Θεσσαλονίκη*), ΔΗΜ. ΚΟΝΤΟΓΙΩΡΓΑ - ΘΕΟΧΑΡΟΠΟΥΛΟΥ, καθηγήτρια (*Θεσσαλονίκη*), ΣΟΦΙΑ ΚΟΥΚΟΥΛΗ - ΣΠΗΛΙΩΤΟΠΟΥΛΟΥ, δικηγόρος, Κ. ΚΡΕΜΑΛΗΣ, καθηγητής (*Αθήνα*), Π. ΛΑΖΑΡΑΤΟΣ, καθηγητής *Νομικής* (*Αθήνα*), ΑΝΔΡ. ΛΟΒΕΡΔΟΣ, αναπλ. καθηγητής (*Πάντειο*), Σ. ΛΥΤΡΑΣ, καθηγητής (*Αθήνα*), ΑΡ. ΜΑΝΕΣΗΣ, ακαδημαϊκός, Γ. ΜΗΤΣΟΠΟΥΛΟΣ, ακαδημαϊκός, Κ. ΜΑΥΡΙΑΣ, καθηγητής (*Αθήνα*), ΕΛΙΣ. ΜΠΕΣΙΔΑ - ΜΑΚΡΙΔΗ, καθηγήτρια (*Πάντειο*), ΑΝΤ. ΜΠΡΕΔΗΜΑΣ, καθηγητής (*Αθήνα*), ΗΛ. ΝΙΚΟΛΟΠΟΥΛΟΣ, καθηγητής (*Πάντειο*), ΣΑΒΒΑΣ ΠΑΠΑΣΑΒΒΑΣ, δικαστής στο *ΠΕΚ*, ΠΕΤΡ. ΠΑΡΑΡΑΣ, αντιπρόεδρος *ΣτΕ*, καθηγητής (*Κομοτηνή*), ΠΡΟΚ. ΠΑΥΛΟΠΟΥΛΟΣ, καθηγητής (*Αθήνα*), ΣΤ. ΠΕΡΡΑΚΗΣ, καθηγητής (*Πάντειο*), ΧΡ. ΡΟΖΑΚΗΣ, δικαστής στο *ΕΔΔΑ*, ΕΜΜ. ΡΟΥΚΟΥΝΑΣ, ακαδημαϊκός, Ι. ΣΑΡΜΑΣ, σύμβουλος Ελ. Συν., δ.ν., ΕΠ. ΣΠΗΛΙΩΤΟΠΟΥΛΟΣ, ακαδημαϊκός, ΔΙΟΝ. ΣΠΙΝΕΛΛΗΣ, καθηγητής (*Αθήνα*), ΦΙΛ. ΣΤΥΡΟΠΟΥΛΟΣ, καθηγητής (*Αθήνα*), ΠΕΤΡΟΣ ΣΤΑΓΚΟΣ, καθηγητής (*Θεσσαλονίκη*), ΑΝΑΣΤ. ΤΑΧΟΣ, καθηγητής (*Θεσσαλονίκη*), ΣΤΑΜ. ΤΖΙΤΖΗΣ, *Directeur de recherches CNRS* και (*Paris II*), ΣΠ. ΦΛΟΓΑΪΤΗΣ, καθηγητής (*Αθήνα*), ΑΡΗΣ ΧΑΡΑΛΑΜΠΑΚΗΣ, καθηγητής (*Κομοτηνή*), Κ. ΧΡΥΣΟΓΟΝΟΣ, καθηγητής (*Θεσσαλονίκη*).

Comité Scientifique

FRANCESCO D' AGOSTINO, *professeur (Rome)*, PH. ARDANT, *professeur (Paris II)*, G. COHEN-JONATHAN, *professeur (Paris II)*, JEAN-PAUL COSTA, *juge à la Cour Europ. des Droits de l'Homme*, EMM. DECAUX, *professeur (Paris II)*, FR. DELPÉRÉE, *professeur (Louvain la Neuve)*, *membre de l'Institut de France*, CHANTAL DELSOL, *professeur (Univ. de Marne-La-Vallée)*, PIERRE DELVOLVÉ, *professeur (Paris II)*, THOMAÎS DOURAKI, *Docteur en droit, conseiller juridique au Ministère de l'Économie nationale (Athènes)*, GUILLAUME DRAGO, *professeur (Paris II)*, LOUIS FAVOREU, *professeur (Aix-Marseille)*, PAULO FERREIRA DA CUNHA, *professeur (Portugal)*, JEAN-FR. FLAUSS, *professeur (Paris II)*, M. FROMONT, *professeur (Paris I)*, YVES GAUDEMEL, *professeur (Paris II)*, JEAN GICQUEL, *professeur (Paris I)*, MARY ANN GLENDON, *professeur (Harvard Law School)*, PETER HÄBERLE, *professeur (Bayreuth)*, JOSEF ISENSEE, *professeur (Bonn)*, JEAN-J. ISRAËL, *professeur (Paris XII)*, PHILIP KUNIG, *professeur (Berlin)*, ANDRÉE LAJOIE, *professeur (Montréal)*, PIERRE LAMBERT, *vice - président de l'Institut International des Droits de l'Homme - René Cassin*, MASS. LUCIANI, *professeur (Rome)*, JEAN MORANGE, *professeur (Paris II)*, ALAIN RENAUT, *professeur (Paris IV)*, GEORG RESS, *professeur, juge à la Cour Europ. des Droits de l'homme*, DOM. ROUSSEAU, *professeur (Montpellier I)*, CHRIST. STARCK, *professeur (Göttingen)*, FR. SUDRE, *professeur (Montpellier)*, PAUL TAVERNIER, *professeur (Paris Sud)*, FR. TERRÉ, *professeur, membre de l'Institut de France*, MICHEL TROPER, *professeur (Paris X)*, M. VERPEAUX, *professeur (Paris I)*, JOSÉ WOEHRLING, *professeur (Montréal)*, ELIS. ZOLLER, *professeur (Paris II)*, MANFR. ZULEEG, *professeur (Frankfurt am Main)*.

Direction

ANT. BREDIMAS, P. PARARAS, EP. SPILIOTOPoulos
PHIL. SPYROPOULOS, SP. FLOGAÏTIS

ΔΙΚΑΙΩΜΑΤΑ ΤΟΥ ΑΝΘΡΩΠΟΥ

Έκδοση/διαχείριση
ΕΚΔΟΣΕΙΣ ΣΑΚΚΟΥΛΑ Α.Ε. – ΑΘΗΝΑ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

Γραφεία Αθήνας

- Ιπποκράτους 23, Τ.Κ. 10679, τηλ.: 210 33.87.500 - fax: 210 33.90.075

Γραφεία Θεσσαλονίκης

- Φράγκων 1, Τ.Κ. 54626, τηλ.: 2310 535.381 - fax: 2310 546.812
- Εθνικής Αμύνης 42, Τ.Κ. 54621, τηλ.: 2310 244.228-9 - fax: 2310 244.230

<http://www.sakkoulas.gr> • info@sakkoulas.gr

Ετήσια συνδρομή

Φυσικά πρόσωπα 75 €, Εταιρίες 120 €

Φοιτητές / Δικαστές / Ασκούμενοι 55 €, Συνδρομή εξωτερικού 140 €

Τιμή τεύχους: 25 €

ISSN: 1108-4456 Κυκλοφορία: 3μηνιαία

Κείμενα για δημοσίευση (δισκέτα και δύο τυπωμένα αντίτυπα), καθώς
και βιβλία ή ανάτυπα για παρουσίαση αποστέλλονται στη διεύθυνση:

Πέτρος Ι. Παραράς, Πατησίων 67, 104-34 Αθήνα, τηλ. 210 8210840

ή στο e-mail: libertas@otenet.gr

Ta αποστελλόμενα κείμενα δεν επιστρέφονται

REVUE HELLENIQUE DES DROITS DE L'HOMME

Édition plurilingue

Éditeur: SAKKOULAS PUBLICATIONS S.A.

23, rue Ippokratous, GR-10679 Athènes

tél.: +30 2103387500 • fax: +30 2103390075

<http://www.sakkoulas.gr> • e-mail: info@sakkoulas.gr

Manuscrits et livres doivent être adressés à:

Petros Pararas, professeur de droit public

67, rue Patission, Athènes (104-34), Grèce. Tél.: 210 8210840 • FAX: 210 8234085

e-mail: libertas@otenet.gr

© Petros J. Pararas

Σύντηση για παραπομές: ΔΤΑ N° 97/2023, σελ.

Cette REVUE peut être citée: RHDH N° 97/2023, p.

ΔΙΚΑΙΩΜΑΤΑ ΤΟΥ ΑΝΘΡΩΠΟΥ
Επιθεώρηση ατομικών και κοινωνικών δικαιωμάτων

Ν° 97
2023

Περιεχόμενα – Table des matières

I. Μελέτες

535	ΣΙΜΟΣ ΜΗΝΑΪΔΗΣ	H απαγόρευση της δουλείας στο Σύνταγμα των Αστρους (1823). Διακόσια χρόνια από τη θέσπιση ενός ορόσημου για την ελευθερία των ανθρώπων.
561	ΑΠΟΣΤΟΛΟΣ ΓΕΡΟΝΤΑΣ	To δικαίωμα της αναφοράς. To άρθρο 10 των Συντάγματος.
619	ΑΙΚΑΤΕΡΙΝΑ Α. ΠΑΠΑΝΙΚΟΛΑΟΥ	Περιορισμοί στο δικαίωμα της ελεύθερης, απόρρητης επικοινωνίας. Επίκαιρες σκέψεις για ένα διαχρονικό δίλημμα.
665	ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ-ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΠΑΤΣΙΚΑΣ	H ελαστική πρόσληψη των εννόμον συμφέροντος από το ΣτΕ και ο λαϊκιστικός συνταγματισμός.

II. Επίκαιρα Θέματα

685	ΠΡΟΚΟΠΙΟΣ ΠΑΥΛΟΠΟΥΛΟΣ	Παρατηρήσεις πάνω στα θεσμικά δεδομένα της Συνθήκης της Λωζάνης για τις Μειονότητες. H Συνθήκη της Λωζάνης δεν είναι νομικώς δυνατό να αναθεωρηθεί.
699	ΝΕΣΤΟΡΑΣ Ε. ΚΟΥΡΑΚΗΣ	Μελέτη Μελετόπουλου: Παναγιώτης Κανελλόπουλος. O πολιτικός, ο διανοούμενος και η εποχή του.
703	ΓΙΩΡΓΟΣ ΤΡΑΝΤΑΣ	Michael Walzer. Στη σκιά του θεού: H πολιτική στην εβραϊκή Βίβλο.

III. Γνωμοδότηση

711	ΑΡΧΗ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑΣ ΔΕΔΟΜΕΝΩΝ ΠΡΟΣΩΠΙΚΟΥ ΧΑΡΑΚΤΗΡΑ	Απαλλαγή μαθητών από τη συμμετοχή σε μαθήματα (Γνωμοδότηση 2/2022).
-----	--	---

IV. Βιβλιογραφία

723	A' Κριτικά Σημειώματα – <i>Recensions</i>	ΚΩΣΤΑΣ ΧΡΥΣΟΓΟΝΟΣ, Ατομικά και Κοινωνικά Δικαιώματα (Πέτρος I. Παραράς).
727	B' Παρονοσιάσεις Βιβλίων	LEA BOSCH, <i>Die Minderheitsregierung im Regierungssystem des Grundgesetzes (Γιώργος Τράντας)</i> .

97

2023

ΔΙΚΑΙΩΜΑΤΑ ΤΟΥ ΑΝΘΡΩΠΟΥ

Εκ των περιεχομένων

ΣΙΜΟΣ ΜΗΝΑΪΔΗΣ, Η απαγόρευση της δουλείας στο Σύνταγμα του Άστρους (1823).

ΑΠΟΣΤΟΛΟΣ ΓΕΡΟΝΤΑΣ, Το δικαίωμα της αναφοράς.

ΑΙΚΑΤΕΡΙΝΑ ΠΑΠΑΝΙΚΟΛΑΟΥ, Περιορισμοί στο δικαίωμα της ελεύθερης και απόρρητης επικοινωνίας.

ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ-ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΠΑΤΣΙΚΑΣ, Η ελαστική πρόσληψη του εννόμου συμφέροντος από το ΣτΕ.

ΠΡΟΚΟΠΙΟΣ ΠΑΥΛΟΠΟΥΛΟΣ, Παρατηρήσεις πάνω στα θεσμικά δεδομένα της Συνθήκης της Λωζάνης για τις Μειονότητες.

ΝΕΣΤΟΡΑΣ ΚΟΥΡΑΚΗΣ, Ο Μελέτης Μελετόπουλος για τον Παναγιώτη Κανελλόπουλο.

ΓΙΩΡΓΟΣ ΤΡΑΝΤΑΣ, Michael Walzer, Στη σκιά του θεού: Η πολιτική στην εβραϊκή Βίβλο.

ΑΡΧΗ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑΣ ΔΕΔΟΜΕΝΩΝ ΠΡΟΣΩΠΙΚΟΥ ΧΑΡΑΚΤΗΡΑ, Απαλλαγή μαθητών από τη συμμετοχή σε μαθήματα.

